De Arubaanse Courant

Uitgeefster: „De Arubaanse Courant" N.V.
Redacteur: A. Cloo (Tel. thuis: 1481)
Abonnement: ƒ 2.50 per maand.

DAGBLAD VOOR ARUBA

Bureau Oranjestad: Nassaustraat 97, Tel. 1282
Agent San Nicolas: „Central Lunchroom", Tel. 5067
Gedrukt bij de „Aruba Drukkerij" N.V., Tel. 1277

11e Jaargang — DONDERDAG 23 OCT. 1952 — No. 1472

Weer dreigde opstand in Mexico

Twaalf legerofficieren werden in arrest gesteld

MEXICO STAD, 23 Oct. - Gisteravond zijn in Mexico twaalf officieren van het leger en vier burgers gearresteerd, beschuldigd van voorbereiding van een opstand. Men zegt dat het allen aanhangers van generaal Guzman zijn. Guzman is de verslagen candidaat van de verkiezingen van Juli j.l.

„Ik"

* * Vandaag laten we eens iemand anders aan het woord. Het is de „Bond zonder naam" met de overpeinzing voor de maand October:

„Een kind zijn de woorden „wij" en „jij" eerder bekend dan het woord „ik". Ongeveer tegen 't derde jaar komt uit het „wij" het „ik" naar voren. Velen komen hier niet meer boven uit. Zij blijven in de waarneming van het eigen „ik" steken. Het gevolg is, dat hun „ik" hoogtij viert in hun gesprekken. Altijd moeten ze het over zichzelf hebben.

Misschien kookt u op gas, en u vindt het reuze prettig. Uw fornuis ziet er keurig uit. U behoeft maar even een knopje om te draaien om het hele gevalletje in werking te zetten. Maar talrijke grondstoffen meesten door talrijke handen bewerkt worden voordat u dit toestel in uw keuken kon plaatsen. En het gas, dat men u netjes thuis bezorgt, kwam ook niet zo maar een-twee-drie tot stand. Vele personen moesten in de weer zijn, voordat het door een slangetje naar uw toestel kan kruipen. Zo is het met practisch ieder voorwerp uit het dagelijks gebruik, tot aan de doodgewone lucifer toe.

Wanneer u alleen reeds de huis-tuin-en keuken dingen zo wilt bezien - en dat is toch niet overdreven - dan zult u uzelf niet zo geweldig belangrijk achten, alsof de wereld zonder uw persoontje maar moeilijk kan draaien, dan zal het woordje „ik" niet op uw lippen bestorven liggen. Maar bovenal zult u dan daadwerkelijke belangstelling krijgen voor een ander.

Leer kennen en erkennen uw afhankelijkheid van zovelen. Dan is u zeker niet die onsympathieke grote mijnheer „ik".

AARDIGE GRAP...

LONDEN, 22 Oct. - Een inwoner van Noordwijk vond onlangs aan het strand een fles, waarin een chèque ter waarde van één millioen pond was ingesloten. Op de achterkant van de chèque stond het adres van de afzender vermeld. Deze majoor Evans genaamd, bleek bij navraag tijdens vacantie deze zomer aan de Engelse Zuidkust voor de grap de chèque te hebben uitgeschreven en in een fles in zee te hebben gegooid.

MEER CHINEZEN NAAR KOREA

TOKIO, 22 Oct. - Radio Peking heeft een boodschap aan de Nrd.-Koreanen aangehaald, waarin algehele Chinese hulp beloofd wordt nu de Chinezen „een fase van grootscheepse economische wederopbouw ingaan voor de definitieve overwinning".

In Tokio ziet men hierin een bewijs, dat de Noordelijken bij de bestandsbesprekingen op het vroeger ingenomen standpunt blijven staan.

JACHT OP COMMUNISTEN VINDT VOORTGANG

NEW YORK, 23 Oct. - Trygve Lie, secretaris-generaal van de Verenigde Naties, heeft meegedeeld, dat twee van de Amerikaanse personeelsleden ontslagen zijn, omdat zij weigerden te antwoorden op vragen van de Amerikaanse Senaatscommissie of zij tegen de Verenigde Staten hadden gespionneerd. Tien andere Amerikaanse personeelsleden van het secretariaat zijn met „speciaal verlof" gezonden.

In totaal zijn tegen 95 communisten deportatie- en/of denaturalisatieprocedures aanhangig gemaakt.

Katholieken mogen zich niet melden voor Vreemdelingenlegioen

VATICAANSTAD, 22 Oct. - Volgens Vaticaanse kringen is het aan rooms-katholieken verboden als huurlingen deel te nemen in strijd-organisaties als het Franse Vreemdelingenlegioen. Aan de Vaticaane autoriteiten was namelijk door een Italiaanse jongeman, die dienst wilde nemen in het Vreemdelingenlegioen in Indochina, om een uitspraak in deze verzocht.

De uitspraak luidde: „Het is generlei katholiek veroorloofd vrijwillig dienst te nemen om zich ten behoeve van een vreemde staat aan de dood bloot te stellen, zelfs al is het voor een zaak, die het goede nastreeft. Het gaat absoluut alle begrip te boven, dat ouders hun zoons toestaan deel te nemen aan avonturen, waarvan zij misschien nimmer zullen wederkeren en die de geestelijke en lichamelijke dood van hun zonen zouden kunnen betekenen".

Onderhandelingen over het Saargebied duren voort

BONN, 22 Oct. - De Westduitse Bondsdag heeft na een debat aan Bondskanselier Adenauer verzocht de kwestie van het Saargebied op de volgende bijeenkomst van de ministerraad te Straatsburg ter sprake te brengen. Adenauer noemde de huidige onderhandelingen met Frankrijk „niet zonder kans van slagen". Hij wilde geen nadere bijzonderheden bekend maken.

Hij zou de leiders van de parlementsfracties op de hoogte houden en de besprekingen met de pro-Duitse partijen in de Saar, hoewel deze nog niet goedgekeurd zijn door de „pro-Franse regering van Hoffmann", voorzetten. Adenauer verklaarde er zeker van te zijn dat de ratificatie van de conventie van Bonn en het E.V.G.-verdrag de oplossing van de Saarkwestie zou bevorderen, indien het geschil niet voordien geregeld wordt. Hiermee bestreed hij de mening van de socialisten, die hierin zijn standpunt niet delen.

Zus . . .

Gisteren in de vroege morgen werd ter hoogte van de woning van dokter Brands te Savaneta een veulen aangereden door een behoorlijk snel rijdende chauffeur. Het arme dier had een van de voorpoten gebroken, maar de haastige automobilist stopte slechts om te constateren of zijn wagen schade had opgelopen. Toen reed hij door. Gelukkig, dat lieden met meer hart voor dieren zich over het veulen hebben ontfermd.

en zo . . .

Blijkens een bericht uit Nederland zaten in de garage van dokter Van Weldenes in de Beemster drie jonge zwaluwen. De dieren hadden het erg koud, want vader en moeder waren al naar warmere streken vertrokken. Een vogelexpert wist wel raad. De diertjes werden in een kartonnen doos gestopt en de KLM nam ze mee naar Rome, waar de gezagvoerder de vogeltjes de vrijheid hergaf.

Perzië niet ongenegen in de toekomst betrekkingen met Engeland op te nemen

LONDEN, 22 Oct. - In de formele Perzische nota aan Groot Brittannië, waarbij de diplomatieke betrekkingen worden verbroken, wordt verklaard, dat de Perzische regering ten zeerste betreurt „genoopt te zijn geweest tot een dergelijk besluit te komen". Mocht Engeland besluiten zijn politiek te herzien en wordt er een gunstige atmosfeer geschapen, dan zou Perzië „erg blij zijn stappen te doen om de diplomatieke betrekkingen te hervatten".

Het besluit om de diplomatieke betrekkingen met Engeland te verbreken, aldus de nota, werd genomen, omdat de Britse regering in de loop van het Brits-Perzische oliegeschil „door onwettig steunen van de voormalige maatschappij (de Anglo Iranian Oil Company) overeenstemming had belet". In de nota wordt niet meegedeeld, wanneer de Britse ambassade in Teheran gesloten moet worden.

ORKAAN BIJ ZUIDCHINESE ZEE

SAIGON, 22 Oct. - Een orkaan teisterde de Indochinese stad Phan Thiet aan de Zuidchinese Zee. Het aantal doden wordt geschat op 200. Het juiste aantal slachtoffers is moeilijk vast te stellen, daar talrijke lijken door het water zijn meegesleurd. Slechts twintig lijken zijn tot dusver geborgen.

Thans is meer bekend over de Russische concentratiekampen

GENEVE, 22 Oct. - Vijf hoge functionarissen van het Russische stelsel van concentratiekampen zijn onlangs naar het Westen uitgeweken. De internationale commissie tegen concentratiekampen heeft een dossier van hun verklaringen samengesteld en dit overhandigd aan de V.N.-commissie inzake dwangarbeid, die te Genève zetelt. Een Frans lid van genoemde internationale commissie heeft het dossier „enig in zijn soort" genoemd.

„Het is voor het eerst", zei hij, „dat buiten de Sowjet-Unie een volledig en gedetailleerd verslag is gemaakt van het bestuur der Russische arbeidskampen. Zelfs de Sowjet-autoriteiten weten niet hoeveel gevangenen de kampen bevatten". Hij kon het cijfer slechts op „vele millioenen" schatten. Het handhaven der kampen was zeer duur en daarom kon niet gezegd worden, dat het „arbeidsgemeenschappen" of zoiets waren. Het enige doel was handhaving van de „politieke en sociale terreur".

Opsporen van gevangenen was uiterst moeilijk. Een gearresteerde en later vrijgelaten Sowjet-functionaris had twee jaar nodig om zijn geïnterneerde vrouw te vinden. Zijn beide kinderen had hij nooit teruggevonden.

„Waarom wij niet?" - vroeg Stalin

PARIJS, 22 Oct. - In de „France Soir" wordt melding gemaakt van een gesprek tussen Stalin, vice-premier Molotof en de Franse ambassadeur in Moskou, Louis Joxe. Volgens een rapport van de ambassadeur had Stalin aan Joxe gevraagd: „Wat denkt u van het Atlantisch Pact?" Deze antwoordde: „Het is een vriendschapsverdrag van zuiver defensief karakter". Stalin had zich daarop tot Molotof gewend, zeggend: „Als dat Pact zovele voordelen biedt, waarom worden wij dan ook geen lid?"

Het Franse ministerie van buitenlandse zaken verklaarde, dat het artikel in „France Soir" enige waarheid bevat, maar „in enigszins romantische vorm is gegoten".

DOOR POLITIE DOODGESCHOTEN

CARACAS, 22 Oct. - De leider van de ondergrondse Venezolaanse beweging „Acción Democrática", Leonarda Ruiz Pineda, is door een politieagent in Caracas doodgeschoten in de nacht van Dinsdag op Woensdag. Pineda zat in een auto.

BENELUX ZOU OOSTENRIJK WILLEN STEUNEN

WENEN, 22 Oct. - Bondskanselier Figl heeft bij zijn terugkeer te Wenen van zijn bezoek aan de Benelux-landen verklaard, dat leidende personen aldaar hem verzekerd hebben, dat de Benelux Oostenrijk zal steunen in de strijd voor de vrijheid. In Nederland was hij uitgenodigd om terug te komen. Figl wist echter niet, wanneer hij de datum daarvoor zal vaststellen.

NAZORG IS NOODZAKELIJK

Van deskundige zijde werd ons naar aanleiding van ons stukje over de antabus-kuur (door een denkfout schreven wij antibus; antabus is een samentrekking van anti-abus, hetgeen betekent tegen misbruik) medegedeeld, dat het niet voldoende is zonder meer pillen te slikken. Psychotherapeutische behandeling is daarnaast noodzakelijk en daarvoor kunnen patienten op ons eiland niet terecht. Er dient een nauwgezet onderzoek te worden ingesteld naar de oorzaak van het overmatig drinken, anders heeft een kuur weinig zin.

De deskundige danken wij ten zeerste voor zijn explicatie.

TITANENSTRIJD OP 1 NOVEMBER

Wij vernemen, dat de voetbalwedstrijd RCA-Aruba Jrs zal doorgaan op Zaterdagmidag 1 November; de baten zijn voor het Coromotofonds.

BEHANDELING BEGROTING

Dinsdag zal onze begroting in behandeling komen bij de commissies van de Eilandsraad; men verwacht, dat de beschouwingen wel enige dagen zullen duren. Ongeveer midden November wordt openbare behandeling verwacht.

Federatie Antilliaanse Jeugdzorg officieel opgericht

Op het kantoor van mr Ariens, President van het Hof van Justitie, werd gistermiddag de acte verleden waarbij officieel tot een oprichting is gekomen de Federatie Antiliaanse Jeugdzorg. Van Aruba waren daarbij aanwezig twee Zusters van Bethanië, de heer J. Spit (Reclassering en Kinderbescherming) en de heer Senior (secretaris Voogdijraad). Een voorlopige kern van vertegenwoordigers heeft aan de bespreking, die op de oprichting volgde, deelgenomen en men hoopt nu maar dat ook alle andere organisaties zullen toetreden. Blijkens het werkschema zal worden gestreefd naar een minimale behoefte om hier te komen tot geleide jeugdzorg (vestiging van gebouwen, aanstelling van deskundige krachten, enz.) en daarbij zal ons eiland ten nauwste betrokken dienen te zijn.

Het voorlopig bestuur wordt gevormd door mr Ariens, voorzitter, Pater Vicarius en de heer Spit, leden. We komen op deze organisatie nog nader terug.

VAN HEINDE EN VERRE

WENEN. - Volgens welingelichte kringen heeft een meningsverschil tussen de coalitiepartijen geleid tot een crisis, waaruit het aftreden van de regering kan voortvloeien.

DEN HAAG. - Op het petroleumcongres zeide de Peruaanse arbeidersgedelegeerde, dat in Peru de looneisen lang niet alle vervuld zijn en dat de veertig-urige werkweek door de maatschappij geweigerd werd. Ook de pensioenrechten zijn er onvoldoende geregeld.

LONDEN. - Uit goede bron is vernomen, dat de Britse straalbommenwerper „Canberra" standaardmodel zal worden voor middelzware bommenwerpers van de luchtmacht der NAVO.

NEW YORK. - De Algemene Vergadering der V.N, besloot 'n Pools vredesplan en het Amerikaanse voorstel tot het instellen van een onderzoek naar de communistische beschuldigingen inzake het gebruik van bacteriologische wapenen in Korea op de agenda te plaatsen.

HANOI. - De troepen van de Vietminh hebben hun opmars voortgezet tot de „Zwarte Rivier". De Franse pogingen om de opmars te stuiten werden belemmerd door slecht weer, zodat geen steun van vliegtuigen mogelijk was.

PARIJS. - De Franse regering heeft de Nationale Vergadering een dossier voorgelegd waarin de communisten worden beschuldigd van een samenzwering om de landsverdediging te saboteren en het moreel van de strijdkrachten te ondermijnen.

BONN. - De Westduitse regering heeft zich uitgesproken voor een

In kort bestek

snelle bekrachtiging door West-Duitsland van het Europese Verdedigings Verdrag.

CAIRO. - Generaal Naguib zal in zijn hoedanigheid van militair gouverneur censuur laten uitoefenen op ieder Egyptisch blad, waarvoor hij zulks nodig acht in verband met de veiligheid van de staat.

VATICAANSTAD. - Gewoonlijk zeer goede kringen alhier hebben medegedeeld, dat in Polen in de laatste tijd weer een groot aantal R.K. geestelijken in de gevangenissen is geworpen.

LONDEN. - De vertegenwoordiger van de Inheemse Unie van Kenya in Londen heeft in een verklaring gezegd, dat de ongeregeldheden, die thans in Kenya voorvallen, het gevolg zijn van het niet tegemoet komen aan dringende en wettige verlangens van de Afrikaanse bevolking.

TOKIO. - Alhier is een parade gehouden waaraan vier duizend in khaki geklede leden van de „strijdkrachten voor de nationale veiligheid", de nieuwe naam van de Japanse nationale politiereserve, deelnamen. Deze strijdkracht bestaat uit 110.000 man, gewapend met bazoeka's, machinegeweren, tanks en zware artillerie.

NEW YORK. - Generaal Eisenhower heeft gezegd, dat hij de laatste 10 jaar $ 888.304 dollar heeft verdiend, waarvan $ 635.-000 aan zijn boek „Kruistocht in Europa".

MIAMI. - De conventie van de Amerikaanse vereniging van reisagenten (ASTA) zal tot en met Zaterdag a.s. duren.

Rotarians en de V.N.-week

Gisteravond was er een bijzondere bijeenkomst in Hotel Strand

Sedert 1948 bestaat er een bepaling bij de Rotary International, dat bij de clubs over de gehele wereld speciale aandacht wordt besteed aan de week van de Verenigde Naties. De organisatie heeft een aparte V. N.-commissie, welke maandelijks een orgaan uitgeeft dat uitsluitend is gewijd aan zaken, die met doel, streven en werkzaamheden van het instituut der Verenigde Naties te maken hebben.

Gisteravond werd op het terras van het Hotel Strand dan door de Aruba Rotaryclub de jaarlijkse V. N.-bijeenkomst gehouden, waarbij tal van leden van het corps consulair aanwezig waren. Na een inleiding van de heer Bert Teagle, voorzitter van de club, werden de gasten voorgesteld, waaronder zich ook bevond de heer C. Martin, journalist te New York, die een boek gaat schrijven over het Caraibisch gebied.

Dr. P. van Bemmel was belast met de leiding van het programma en hij gaf het eerst het woord aan de heer José Rico Villamizar, consul van Colombia (ook Rotarian), die op de bekende boeiende wijze schilderde wat de V.N. beogen en wat er tot dusverre werd bereikt. Men streeft naar een goede verstandhouding op de vijf continenten, opdat de wereld zal worden een huis des vredes. In het bijzonder wees spreker ook op de Technische Bijstand en de UNESCO, die vooral in Latijns Amerika de handen vol hebben. Ten aanzien van de landbouw zeide hij, dat in Latijns Amerika slechts enkele grootgrondbezitters beschikken over de grond, die voor een deel aan kleine boeren zal moeten worden verstrekt (zoals generaal Naguib het in Egypte presteert, zal spr. wel bedoeld hebben).

Dr Van Bemmel dankte voor de mooie toespraak, waarvan de heer Fifi Eman in de Engelse taal een exposé gaf. De leider van het programma hield daarna zelf een causerie, waarvan we het belangrijkste deel afdrukten op pagina 3 van dit blad. Deze spreker wees op het grote belang van het actief medewerken van alle Rotarians, die in hun reglementen vrijwel dezelfde idealen belichamen als de V.N. voorstaan. Dr van Bemmel gaf na afloop van zijn met veel belangstelling gevolgde toespraak zelf een uittreksel in het Spaans.

De heer Teagle sloot daarop deze mooie bijeenkomst, waarbij ook werd genoten van een inderdaad voortreffelijk Strand-diner.

VAN DE V.N.

Indonesië protesteert tegen rapport van Nederland inzake Nieuw-Guinea

NEW YORKK, 22 Oct. - Gisteren kwam bij de behandeling van de rapporten der beheerschapscommissie van de Verenigde Naties de kwestie Nieuw Guinea ter sprake. De Indonesische afgevaardigde protesteerde ten sterkste tegen het Nederlandse rapport inzake Nieuw Guinea. Slechts ten gevolge van het feit dat Nederland niet bereid is de onrechtmatige bezetting van Nieuw Guinea te beëindigen, kan dit land niet de onafhankelijke status genieten met de andere delen van Indonesië. Dit is echter geen reden om Nieuw Guinea een niet zelfbesturend gebied te verklaren - aldus de Indonesische vertegenwoordiger.

Hij sprak ook over het feit, dat Nederland niet bereid is te rapporteren over Suriname en de Nederlandse Antillen. Hij zeide in dit verband dat de RTC. die in het begin van dit jaar in Den Haag werd gehouden, een mislukking was geworden omdat het duidelijk was gebleken, dat de Nederlandse regering niet de bedoeling had volledig zelfbestuur aan deze landen te geven en hen daarmede gelijke partners van Nederland te maken. De Indonesische gedelegeerde zeide te menen, dat de Nederlandse regering hoopt door over deze gebieden geen rapporten in te dienen de wereld de indruk te geven, dat deze gebieden thans een grote mate van autonomie genieten. Nu ontvangen de Verenigde Naties zelfs geen officiële informaties over de besprekingen die in Den Haag zijn gehouden.

De voorzitter van de commissie, de Argentijn Munoz, maakte de Indonesische gedelegeerde er op attent, dat hij niet het recht had Suriname en de Nederlandse Antillen in het geding te brengen, omdat dat punt van de agenda op het ogenblik niet aan de orde was.

De Nederlandse gedelegeerde mr Spits verklaarde dan ook dat de Nederlandse delegatie over de kwestie van rapporten over Suriname en de Nederlandse Antillen zal spreken, als die kwestie aan de orde is.

Nadat de Indonesische gedelegeerde in de Beheerschapscommissie van de Verenigde Naties de kwestie Nieuw Guinea ter sprake had gebracht en geprotesteerd had tegen het uitbrengen van een rapport door Nederland over Nieuw Guinea, zeide hij, dat toen Indonesië had toegestemd in de voorwaardelijke handhaving van de status quo er geen bepaalde voorzieningen waren getroffen, die beoogden, dat de souvereiniteit over Nieuw Guinea aan Nederland zou worden toegewezen, indien geen overeenstemming over de status van Nieuw Guinea binnen het jaar zou worden bereikt.

De Nederlandse gedelegeerde antwoordde hierop, dat het noodzakelijk bleek, met het oog op de verklaring van de Indonesische gedelegeerde om artikel 2 van de RTC-overeenkomst tussen Nederland en Indonesië voor te lezen, alsmede een brief van de voorzitter van de Indonesische delegatie ter RTC aan de Nederlandse delegatie geschreven, waarin verklaard wordt, dat met de uitdrukking status quo in dat artikel bedoeld wordt „onder Nederlands bestuur". Het is derhalve - aldus de Nederlandse gedelegeerde - dat Nederland correct handelt door over Nw. Guinea te rapporteren.



DE CANADESE MINISTER LESTER B. PEARSON (midden) heeft het als voorzitter van de zevende Algemene Vergadering der V.N. verre van gemakkelijk. Links: de Secretaris-Generaal van de V.N. Trygve Lie en rechts diens assistent Andrew Cortier.

Vakbeweging op de Antillen zeker niet beknot

's-GRAVENHAGE, 22 Oct. - Tijdens de avondvergadering van de petroleumcommissie heeft de heer N. C. Winkel, afgevaardigde van de Nederlandse regering, een verklaring afgelegd, waarin hij de bewering van Albert Heijer van het internationaal verbond van vrije vakverenigingen over Curacao en Aruba weerlegde. Heijer had namelijk dezer dagen verklaard, dat de arbeiders in de Nederlandse Antillen geen vrijheid zouden hebben tot het vormen van vakverenigingen. Het verbond van vrije vakverenigingen had daarna de heer Vermeulen, secretaris van het N. V.V. en lid van de Raad van Beheer van het internationale arbeidsbureau afgevaardigd om in de Antillen te bemiddelen. Het rapport van Vermeulen wordt afgewacht.

De heer Winkel verklaarde dat de regering van de Nederlandse Antillen uitsluitend bevoegd is ten aanzien van de sociale wetgeving. Op de Nederlandse Antillen bestaan bovendien - aldus de heer Winkel - geen wetten of maatregelen, die de normale rechten van de vakverenigingen beknotten. De Nederlandse regering ratificeerde - aldus de heer Winkel - de conventie van 1950, betreffende de vrijheid van vereniging en bescherming van het recht tot organiseren voor het Europese deel van het Koninkrijk.

„Het is een misvatting te menen dat de Nederlandse regering van doen heeft met deze kwestles voor wat betreft de Nederlandse Antillen," aldus de heer Winkel.

Geen voetbal meer op de Olympische Spelen?

ZURICH, 21 Oct. - In een artikel in het te Genève verschijnende blad „Semaine Sportive" besprak de kanselier van het International Olympisch Comité, Albert Uayer, een gedachtenwisseling, welke hij had met de secretaris van de Engelse Voetbalbond, Stanley Rous, naar aanleiding van het Olympisch voetbaltournooi.

Volgens Mayer is Rous de mening toegedaan, dat voetbal moet worden geschrapt van het Olympisch program: het tournooi van Helsinki zal als een groot bedrog op sportgebied in de geschiedenis voortleven. Verschillende voetbalbonden, die nog geloof hadden in de eerlijkheid van leidende personen, werden bitter teleurgesteld. Een groot aantal bonden liet zich door beroepsspelers vertegenwoordigen, waardoor een verkeerd beeld van de werkelijke speelsterkte van de amateur-voetbal in de betrokken landen ontstaan is met als gevolg een ontelbaar aantal moeilijkheden. Zou men overgaan tot besnoeiing van het Olympisch program, dan dient op de eerste plaats de voetbalsport te worden geschrapt, aldus Stanley Rous.

Nederlands detachement in Korea [illegible] jaar oud

KOREA, 22 Oct. - Eerst [illegible] reikt het ANP een verslag van de eerste luitenant J. Rups, oorlogscorerspondent bij het Nederlandse detachement Verenigde Naties in Korea over de korte plechtigheid die op 14 September j.l. plaats vond [illegible] herdenking van het feit, dat het detachement twee jaar geleden werd opgericht. Luitenant J. Rups schrijft, dat de troep juist enkele weken vlak achter het front in reservestellingen was. In tegenwoordigheid van de commandant van het regiment, waartoe het Nederlandse detachement behoort, de Amerikaanse overste Kernan, hield luitenant-kolonel C. M. Schilperoord een rede, waarin hij de geschiedenis van het detachement memoreerde. Hij nam afscheid van een onderdeel dat na voleindiging van zijn diensttijd op Korea naar huis zal terugkeren en spelde de mannen het Kruis voor Recht en Vrijheid, alsmede de Baton van de United Nations Citation op de borst. Luitenant kolonel Kernan onderscheidde degenen, die in de voorste linies hadden gevochten, met de „Combat Rifle".

In de twee jaren, dat het detachement in Korea was, sneuvelden negentig Nederlandse militairen.



OP DE DRIEHOEKSHEUVEL in Korea is hard gevochten. Een geallieerd militair werd zwaar gewond en onmiddellijk moest de geneeskundige dienst bloedplasma toedienen; zelfs in het heetst van de strijd doet deze dienst zijn zware arbeid.

Bevanisten zullen geen partij in de partij vormen

LONDEN, 21 Oct. - In een artikel in het socialistische weekblad „Tribune" heeft Aneuran Bevan, de leider van de linkervleugel der Labourparty, zich bereid verklaard bijeenkomsten van zijn volgelingen, tot dusver geheim, voor alle partijleden open te stellen. De Bevanisten willen bouwen aan de eenheid van de partij, doch zij zullen niet hun recht opgeven om in Engeland de opvoeding in socialistische zin voort te zetten, aldus verklaarde Bevan.

Hij ontkende, dat de Bevanisten een partij binnen de partij vormen. Volgens hem zullen de Bevanisten alles doen om de besluiten van het congres te Morecambe uit te voeren.

Tropicabana



of 15

OP ZOEK NAAR EEN VROUW

De deur werd geruisloos gesloten en Pine was alleen met Bertha Lund. Hij was gaan zitten, sloeg zijn benen over elkaar en keek haar nieuwsgierig in het gelaat. Zij was het soort vrouw, tegenover wie je je dadelijk geheel moest laten gelden, wilde je iets bereiken, meende hij. Zij rookte een sigaret in een klein ivoren pijpje en beantwoordde zijn blikken onbevangen. Haar ogen waren bruin en hard onder een paar borstelige wenkbrauwen. Haar gezicht was knap, zoals het gelaat van een man knap kan zijn en zij gebruikte geen make-up. Het was een van die gezichten, dat zijn geheimen aleen prijs gaf als je gebruik maakte van dynamiet.

„Marty heeft uw naam niet goed opgevangen," begon zij.

„Marty is niet eens in staat een pingpongbal op te vangen met een wastobbe," antwoordde Pine.

Zij scheen iets dergelijks niet verwacht te hebben en er kwam een harde uitdrukking om haar mond.

„Als je je hebt voorgenomen grof te zijn, verdwijn dan liever. Ik heb je niet laten roepen."

„Het heeft me veel te veel moeite gekost om binnen te komen," antwoordde Pine grijnzend. „Mijn naam is Pine."

Zij veegde een paar tabakskorreltjes van haar witet vloeiblad en staarde vol aandacht naar de punten van Pine's zakdoekje, die te voorschijn kwamen boven de rand van zijn borstzakje. De rook van haar sigaret kronkeld recht omhoog in de stille lucht van die kamer. Haar ergernis scheen wat weg te zakken en haar gelaat werd strak en uitdrukkingloos.

„Pas in de stad, Mister Pine?"

„Ja.

„Wat denkt u van onze stad?"

„Wel aardig."

Zij knikte.

„Een stad van renteniercnde landbouwers. Een universiteitsstad... erg rustig. Maar ik zou het niet willen ruilen voor New York."

„Al gaven zij er Cleveland bij cadeau?"

Zij fronste haar wenkbrauwen.

„Wat heeft Cleveland daarmee te maken?"

„Niets minder dan New York."

Zij haalde haar ene schouder op en legde haar sigarettenpijpje in een wit-plastic asbak. Zij boog zich over de wit lederen armleuning van haar grote stoel, trok een lade van haar ivoorkleurig bureau open en zette even later twee glazen en een klein fles whiskey op het bureau. Het merk van de whiskey, Black and White, leek Pine niet in overeenstemming met de rest van die kamer.

Met ervaren hand vulde zij de beide glazen tot aan de rand met pure whiskey en school er Pine één toe. Zij scheen hem aan te zien voor iemand, die zijn whiskey puur dronk. Zij namen een teug van hun glas en zij smakte nog luider met haar lippen dan Pine. Hierop zette zij de fles weer in de onderste lade van het bureau, trapte die dicht met een snelle korte beweging van haar ene voet en sloeg haar benen over elkaar. Haar glimlachje was even nietszeggend als de uitdrukking in haar ogen.

„Ik ben Bertha Lund. Wat wil je van mij?" vroeg zij eindelijk. „Iets over een meisje, zei Marty."

„Een meisje, dat je vroeger gekend hebt," antwoordde Pine. „Zij woont tegenwoordig in Chicago en ik wil weten waar."

(Wordt vervolgd)

Rotarians en de V.N.-week

(Vervolg van pagina 1)

Dr P. F. van Bemmel sprak gisteravond tijdens de herdenking van de week der Verenigde Naties door de Arubaanse Rotarians als volgt:

„Als we over de Verenigde Naties gaan spreken, komt het van belang, voor even de voorgeschiedenis van dit instituut na te gaan. In 1899 werd in Den Haag een conferentie gehouden van vertegenwoordigers van verscheidene landen over beperking van bewapening en over het stichten van een hof van arbitrage teneinde internationale problemen te bespreken.

De delegaties konden niet tot overeenstemming geraken over de vermindering van het wapenbezit, maar de meesten waren het wel eens over de gedachte van arbitrage en het hof werd dan ook opgericht. Een grote Amerikaan, het was de staalmagnaat Carnegie, stelde op vorstelijke wijze fondsen beschikbaar om voor het instituut een gebouw te verkrijgen; het hof heette weldra Internationaal Hof van Justitie en door de blijvende steun van Carnegie werd het mogelijk, dat in 1913 het Vredespaleis kon worden geopend.

De jonge gedachte van arbitrage kon echter de eerste wereldoorlog niet voorkomen; deze begon in 1914 en duurde tot 1918.

Op 28 April 1919 werd de Volkenbond in Parijs opgericht; de principes van deze Bond waren gefundeerd op de Veertien Punten van de Amerikaanse president Woodrow Wilson. In feite was het een vereniging van de overwinnaars der eerste wereldoorlog. Negen en twintig geallieerde landen werden lid van de Volkenbond, alsmede dertien neutrale landen, waaronder Nederland. De Verenigde Staten van Amerika werden geen lid van de Volkenbond, waarvan de zetel werd gevestigd in Geneve, Zwitserland.

Een grote belemmering voor het functioneren van de Volkenbond vormde het feit, dat niet werd beschikt over middelen om de besluiten kracht bij te zeten en bovendien vormde een beletsel het niet lid zijn van alle sterke landen.

Amerika is nimmer lid geworden, Duitsland werd toegelaten in 1926, maar verliet de organisatie weer in 1933. Rusland werd in 1934 lid, doch werd uitgesloten in 1938 in verband met de aanval op Finland. Italië verliet de Volkenbond in 1937 en Japan had dit reeds in 1933 gedaan.

Zoals ons allen bekend is deze „kreupele" Volkenbond er niet in geslaagd de tweede wereldoorlog te voorkomen, welke losbarstte in 1939 en duurde tot de zomer van van 1945.

De gedachte om internationale moeilijkheden op vredelievende wijze en langs de weg van arbitrage door een internationaal hof van justitie op te lossen, was reeds geboren op de eerste conferentie in Den Haag in 1899. In 1913, toen het Vredespaleis werd geopend, werden de zwaarden al geslepen en de vrede-door-recht-beweging had toen veel van een utopisch ideaal. In 1919, toen de Volkenbond was opgericht, geloofden weinig mensen in de idealen daarvan. Italië viel Abessinië aan en toen Rusland Filand binnenviel en de tweede wereldoorlog uitbrak, was duidelijk aan de dag getreden, dat de pessimisten gelijk hadden gekregen. Twee en twintig millioen mensen werden gedood en vier en dertig millioen gewond; 1,3 trillioen dollar werd in deze oorlog opgemaakt. Gedurende deze krijg was de wereld het atomisch tijdvak binnengaan.

De ontwikkeling van de atoomenergie in verscheidene landen, die ernstige vijanden zouden kunnen zijn, heeft het gehele beeld veranderd. Langzamerhand is de wereld tot het besef gekomen, dat internationale problemen niet alleen op vredelievende wijze besproken moeten worden doch dat het nadrukkelijk noodzakelijk is om een uitbarsting in een der landen te voorkomen.

Het was met dit begrip voor ogen, dat de Verenigde Naties formeel werden opgericht in Londen met de opening van de Algemene Vergadering op 10 Januari 1946. In tegenstelling tot de Volkenbond met zijn beperkt aantal landen-leden, had de V.N. bij de Algemene Vergadering vrijwel alle landen vertegenwoordigd, die er moesten zijn.

De V.N. is nu een zeer uitgebreid instituut; behalve de Algemene Vergadering is er de Veiligheidsraad, de Beheerschapsraad, de kleine Assemblee en het Secretariaat-Generaal. De Economische en Sociale Raad heeft negen gespecialiseerde afdelingen ten behoeve van 's werelds economie en sociale structuur. De Veiligheidsraad is er om politieke conflicten te behandelen, in het bijzonder wanneer een gewapend conflict dreigt of reeds is uitgebroken. Dezeraad heeft vijf leden, de Grote Vijf: Engeland, Frankrijk, China, Amerika en Rusland. Daarnaast zijn er zes andere leden, die telkens voor de duur van twee jaren worden gekozen."

De geachte spreker ging daarna dieper in op de structuur van de verschillende delen van de V.N. en besprak in grote lijnen het Handvest der Verenigde Naties. Het zou te ver voeren de toespraak in het geheel op te nemen, hoe belangwekkend de tekst ook is. Daar komt bij, dat wij in de krant van Vrijdag, de Dag der Verenigde Naties, nog zullen terugkomen op doel en streven van het instituut der Verenigde Naties.

BRITSE OORLOGSVLIEGTUIGEN OVER CARAIBISCHE ZEE

LONDEN, 21 Oct. - Vier straalbommenwerpers van het type „Canberra" en twee transportvliegtuigen van het merk „Hastings" zijn vandaag op het vliegveld Binbrook (Lincolnshire) opgestegen op een goodwill-reis door tien Latijns Amerikaanse landen en over de Caraibische zee. Deze reis is tevens de eerste overtocht van de Zuidatlantische Oceaan door straalvliegtuigen.



PAUS PIUS XII sprak op het St. Pietersplein te Rome tot 350.000 leden van de Katholieke Actie voor Italiaanse mannen. Deze organisatie bestond dertig jaar en ontving de zegen van Zijne Heiligheid.

Alle goede schakers bleken Russen te zijn

STOCKHOLM, 22 Oct. - De eindstand van het internationale schaaktournooi, dat in Stockholm is gespeeld, luidt:

1. Kotov (Rusland), 2. en 3. ex aequo Petrosian en Taimonov (beiden Rusland), 4. Geller (Rusland) en 5. Averbach (Rusland). De Argentijn Eliskases werd 10e; de Argentijn Pilnik deelde met de Tsjech Pachman en de Amerikaan Steiner, allen evenveel punten, de 11e, 12e en 13e plaatsen. De Columbiaan Sanchez werd 17e; de Nederlander Prins en de Brit Glombek eindigden samen als laatsten op de 20e en 21e plaatsen.

De vijf eerst geplaatsten kwalificeerden zich voor het candidatentournooi in 1953, waarschijnlijk in Zwitserland te houden. De winnaar van dat candidatentournooi komt uit in een tweekamp met de Rus Botwinnik, de huidige wereldkampioen schaken, met de wereldtitel als inzet. Aan het candidatentournooi neemt o.m. deel de Nederlander Max Euwe.

De steen van Atlantis (73)

ERIC DE NOORMAN door Hans G. Kresse



Hoog over de geweldige gebouwen van de hoofdstad Atlantis cirkelde de zilveren vogel; zijn weg zoekend naar een landingsplaats. Eric en de dwerg lagen binnen in de romp in een diepe bewusteloosheid en waren zich van niets bewust... Als uit een zware slaap ontwakend, opende Eric de ogen en stelde verwonderd vast, dat hij op stro lag...! Moeizaam richtte de koningszoon zich op en wierp een blik in het rond... Naast zich ontdekte hij de stille figuur van de kleine man. Zij bevonden zich in een klein vierkant vertrek; een spaarzaam licht viel door een enkele opening in de muur en hij kon een glimp zien van de blauwe hemel. Hij bestudeerde de beide zware deuren en merkte op, dat een zwak licht door een kier van een der deuren scheen.

Op zijn knieën gluurde hij door de spleet en een duidelijk waarneembare luchtstroom deed hem vermoeden, dat aan de andere kant van de deur de buitenlucht moest zijn...! Aangemoedigd door deze ontdekking, begon hij de deur nauwkeurig te inspecteren en wie schetst zijn verbazing, toen hij deze hindernis zonder de minste moeite kon openzwaaien...! Met een kreet van verbazing sprong Eric naar buiten... Hij bevond zich op een smalle omloop, aan alle zijden omringd door de blauwe lucht! Vol verwachting trad Eric op de balustrade toe en keek er over heen. Een peilloze diepte gaapte aan zijn voeten en duizelig wankelde de Noorman terug...

Radioprogramma

VANDAAG:

Curom-programma:

(415,5 en 59,88 m):

Programma niet ontvangen.

Avros-programma:

(19,4 m):

15.30 reclame; 16.30 voor de jarigen; 17.00 voor kinderen; 18.00 RAO - programma; 18.40 nieuws; 19.01 Golden Gate Boys zingen; 19.15 voor de gedetineerden; 19.40 voor de oudere jeugd (voorlichting besmettelijke ziekten); 20.00 reclame; 20.15 dansmuziek; 20.45 „Recht op de man af"; 20.55 verzoekplaten; 21.20 nieuws en sluiting.

Radio Nederland Wereldomroep:

(16,88, 25,57 en 31 m):

(13.96, 16.88, 19.71 en 25.57 m):

19.00 opening en nieuws; 19.10 bekende werkjes voor viool en piano; 19.14 nieuwsjournaal; 19.30 Radio Philharmonisch Orkest; 19.56 causerie; 20.05 West indische rubriek (met Zuid-Amerika in het nieuws en Nieuws voor de West); 20.35 persoverzicht; 20.42 cowboyliedjes; 20.55 avondgebed; 20.58 sluiting.

DIVERSEN

Vandaag hebben nachtdienst:
Oranjestad: Botica Oduber.
San Nicolas: Botica Centraal.

Sluiting luchtmail Nederland:

Dinsdag 2.00 n.m.
Donderdag 2.00 n.m.
Zaterdag 2.30 n.m.

Wijkverpleging Wit-Gele Kruis:
Oranjestad-Noord: Zr. Hanewinkel. Tel. 1471.
Particulier: Zr. van der Mark, (Afwezig).

De Arubaanse Courant

SECCION PAPIAMENTO

Trupanan Britanico ta na Kenya

Lider di Union Africano a worde arresta

NAIROBI, Oct. 22 - Trupanan Britanico y nativo arma cu bayonet y scopet, fortifica door di camionnan di pantser actualmente ta patruyando door di barionan Africano y Asiatico di Nairobi na Kenya. Esaki mester worde considera como un demonstracion di fortaleza; situacion no ta asina tanto grave cu un tal patruya ta necesario.

„Solamente nos kier laga e poblacion mira, cu trupanan Britanico a yega", asina un interlocutor di chercito a bisa. Mientras tanto 86 persona, entre cual dos hende muher a worde arresta awe mainta. Lider di Union Africano na Kenya, Jomo Kenjata, a worde arresta. E promer secretario di gobierno a declara den consejo legislativo, cu actualmente e situacion ta domina.

Ta e opinion cu e personanan cu a worde arresta den curso di anochi pa mayoria parti culpable pa e illegalidadnan cu a socede durante ultimo lunanan. Muy probablemente Kenjata lo worde poni na libertad atrobe despues cu e situacion di emergencia pasa.

RESULTADONAN DI EXAMEN

Pa e examen di type (140 aanslag pa minuut) cu a worde teni dia 4 di October 1952 na Aruba, a pasa cu bou exito 19 candidato, esta: Dorothy Brown, Claery Burne, Paula Celaire, Irena Croes, Teofila Croes, Teresita de Cuba, Catarina Henricus, Invencion de la Cruz Kock, Jacqueline de Miranda, Jose Hunt, Roman Kock, Evelyn Susan de Miranda, Florentino Noguera, Jean Thijssen, Magdalena Thijssen, Ana Trimon, Fortunata Trimon, Ramona Tromp y Petra Vries.

Cuatro candidato no a pasa e examen aki.

OTRO ANOCHI CULTURAL DEN SOCIEDAD BOLIVARIANA

Pa mas of menos mitar di October un otro anochi cultural lo worde organiza door di Arubaanse Kunstkring. Sr. A. Louis Boru lo percura pa un programa di Chopin. Tocante e anochi aki den Sociedad Bolivariana lo sigui mas anuncio na debida tempo.

Ademas ta e intencion pa duna un presentacion cu Arubaans Klein Symphonie Orkest na luna di December. Algun miembro nobo a worde registra (entre otro pa viool y clarinet) y un programa henteramente nobo ta worde estudia awor.

MONSEIGNEUR TA BINI MAS DESPUES

En conecion cu e bishita di Reliquia di Neustra Senjora di Coromoto na Aruba, viaje di Monseigneur Zeppenfeldt, kende tabata di bini Aruba pa administra Sacramento di Confirmacion, a worde posponi te dia 26 di November.

ESTRELLA-B A BIRA CAMPEON DI B-KLASSE

Despues di un victoria di 2-1 ariba Universal Estrella-B a bira campeon di B-klasse. E wega interesante aki a tuma lugar ariba terreno di Union y referee D. Bislick mester a interveni mas di un vez. Mucho vez e wega tabata duna un impresion di rugby mas tanto cu di futbol. Poco dia pasa Estrella Jrs. a bira campeon di Juniorsklasse asina cu prouto probablemente un fiesta dobbel lo worde celebra.

Nos ta felicita e directiva y hungadornan cordialmente cu e prestacion bunita aki. Diadomingo tramerdia Estrella-B a hunga contra East Star. Un copa a worde poni desponible pa e wega aki. E resultado di e wega tabata 2-2 y door di batimento di penalty Estrella a sali vencedor y donjo di un bunita trofeo.

TEAM DI BASEBALL NA SANTA CRUZ

Recientemente nos a scirbi tocante lamtamento di un team di baseball na Santa Cruz; awor nos ta tende cu e team aki a haya nomber di „Rey de Copas". E acesorionan di deporte a worde duna door di Sr. P. Laclé. Nos ta desea e team nobo masha tanto exito.

DILANTI DI CORTE DI HUSTICIA

Ayera mainta Corte di Husticia di Antillas Holandes a bolbe sinta na Aruba bao presidio di mr. Ariens. Ariba e rol entre otro tabatin e caso contra detenido E. G. B. kende tin cantidad di ladronisia ariba su nomber, esta, segun Openbaar Ministerie; e acusado a sigui nenga redondamente di ta culpable na hortamento di un auto, algun oloshi y cantidad di otro obheto mas Door di Husticia den Promer Instancia el a worde condena pa un castigo di prison di tres anja. Mr. Bijvoet a pidi dos anja.

Tambe a presenta dilanti di Corte e detenido J. F., kende a comete ladronisia na fa. Spritzer & Fuhrmann El a worde condena den Promer Instancia pa diez luna di prison y mr Bijvoet a pidi e mes un castigo.

Acusado D. lo tabata bao influencia ora el a causa un colision den vecindario di warda di poliz. Ta verdad cu durante oranan di merdia el a tuma algun, pero e desgracia a socede hopi despues y despues cu el a haci un bon comi. Su rijbewijs lo mester a worde kita pa un anja. Su abogado, mr. Van der Voort, a pidi eliminacion di e acusacion aki pasobra segun su opinio n su cliente no por tabata bao influencia na ora cu e colision a socede. Mr. Bijvoet a pidi cambio di e castigo suplementario y kitamento di su rijbewijs pa cuatro luna.

Den tur e casonan aki e decision di Juez lo sigui aki dos siman na Curacao.

CARACAS TA HAYA UN „ROCKEFELLER CENTER" MAS GRANDI CU ESUN DI „NEW YORK"

Na Caracas, capital di Venezeula actualmente un super „Rockefeller Center" ta bao construccion. E proyecto aki lo costa 300 million dollar y lo ta casi dos vez mas grandi cu e coleccion di rascacielos na New York. E ultimo proyecto aki, sinembargo, tambe a costa entre 75 y 100 millon dollar, asina nos ta leza den e diario „Trouw".

E proverbio cu generalmente placa no ta hole por ta berdad den mayoria caso, pero e placa pa e proyecto mas grandi di construccion di cuidad cu a worde emprendi te awor den America del Sur, esta construccion di Avenida Bolivar, ti un olor cu ta worde nota liher: petroleo. Cu cual por demas nos no kier meen nada malo. E cuestion ta simplemente cu awor Venezuela ta produci considerablemente ma s tanto cu un million barril di petroleo pa dia. Pa e motibo aki tambe cayanan den centro di Caracas ta yena asina tanto cu auto cu casi ta stroba trafico, asina cu e capital grandi aki cu su mei millon di habitante mester worde modernisa necesariamente.

Y asina e plan pa traha Avenida Bolivar a inicia segun nomber di e Gran Libertador di America del Sur, pa liberta capital ri Venezuela for di e congestion enorme cu tabata consecuencia di un crecemento fantastico.

Mas cu 400 edeficio den centro di modelo cu caminanan excelente di trafico. Pa motibo di e kibramento aki a resulta un buraco grandi di 1600 metro di largura 152½ metro di hanchura den centro di Caracas.

Un cuarta parti di e binti-cuatro edeficionan proyecta a bai halto caba y awor atonan ta corre pasa rapidamente y seguro banda di un avenida magnifico cu ocho pista di trafico. Den centro di Avenida Bolivar e camina di trafico tin hasta cuatro piso y tin un lugar di para auto bao terra cu ta duna espacio na 1600 auto privado y 600 autobus.

CANDELA - ENEMIGO MAS GRANDI DI HUMANIDAD

For di un informe traha door di National Fire Prevention Association nos ta cita lo siguiente:

„Mas cu 100.000 persona (dos ves mas tanto habitante cu Aruba ta conta actualmente) a perde nan bida durante ultimo diez anja na Estados Unidos pa motibo di candela.

Cada dia un promedio di mas of menos 700 cas di biba, 139 tienda, 9 misa y 3 hospital ta pega candela na Estados Unidos. Hunto nan ta exigi un premio di 28 bida humano diaramente.

Di e 580.000 candelanan cu ta pega cada anja na Estados Unidos, mas of menos 95000 ta worde causa door di humamento den cama. Sesenta por ciento di e candelanan aki ta socede anochi.

E cuatro motibonan principal di candela (pa motibo di cual tabatin mas of menos 350.000 candela durante anja 1950) tabata humamento, mal trahamento cu electricidad, trahamento sin cuidao cu liquidonan flamable y mucha chikito cu ta hunga cu swafel. E danjo total cu a worde causa pa e motibonan aki durante 1950 a suma mas cu 500,000,000 florin."

Anto no ta laga duda cu Americanonan ta haci tur esfuerzo posible pa protega nan cas, oficina, deposito, taller y fabricanan contra peligro di candela. Pa e motibo aki cada anja un siman durante luna di October ta worde designa como „Fire Prevention Week": Durante e siman aki atencion special ta worde dedica na e problema di prevencion di candela pa medio di un accion intensivo di propaganda.

E idea pa tene un „Fire Prevention Week" cada anja, y cu cual a worde cuminza na anja 1912, a sali for di defunto Warren C. Harding.

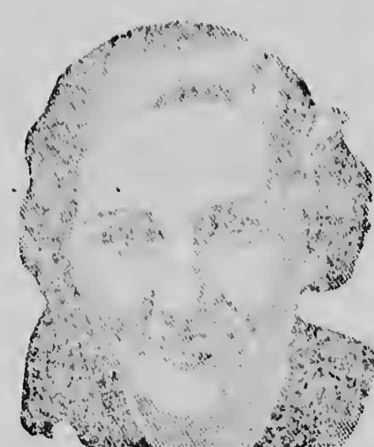
FIESTA DI CRISTO REY NA SANTA CRUZ

Mescos cu durante anjanan anterior, e anja aki tambe celebracion di fiesta di Cristo Rey na Santa Cruz ta priminti di bira un evenemento particular. Diadomingo muy Rev. Pastoor di parroquia a laga parti pamfleta den cual el ta suplica muy en particular homber y hobennan di Santa Cruz pa participa den e celebracion, cual a cuminza ayera anochi na 7:00 cu un lof di preparacion. Na e ocasion aki muy Rev. Pastoor B. Kranwinkel di Paradera lo tene e predicashi.

Diasabra atardi lo tin ocasion pa confesa desde 3:00 'or cu dos pader. Diadomingo, dia 26 di October, fecha di fiesta di Cristo Rey lo tin comunion general durante misa di marduga. E celebracion lo cerra atardi 6:30 'or cu un lof solemne.

REVANCHEWEDSTRIJD

Zwart: Croes (Oranjestad)



Wit: Lopes (Sint Nicolaas)

1.	e2 - e4	e7 - e6
2.	d2 - d4	d7 - d5
3.	Pb1 - c3	Lf8 - b4
4.	e4 - e5	c7 - c5
5.	a2 - a3	Lb4 x c3+
6	b2 x c3	Pg8 - e7
7.	h2 - h4	Dd8 - a5
8.	Lc1 - d2	c5 - c4
9.	h4 - h5	h7 - h6
10.	Pg1 - e2	Pb8 - c6
11.	g2 - g4	Lc8 - d7
12.	Pe2 - c1	0 0 0
13.	Pc1 - a2	Td8 - f8





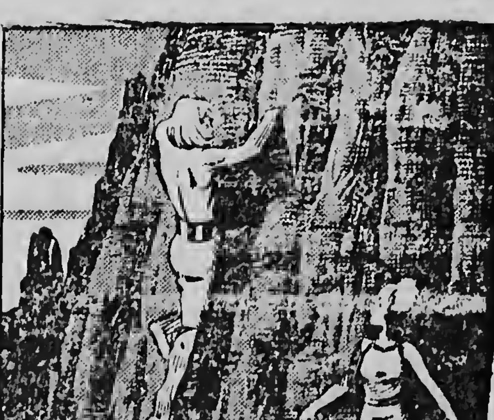


E Piedra di Atlantis (56)

ERIC DE NOORMAN pa Hans G. Kresse







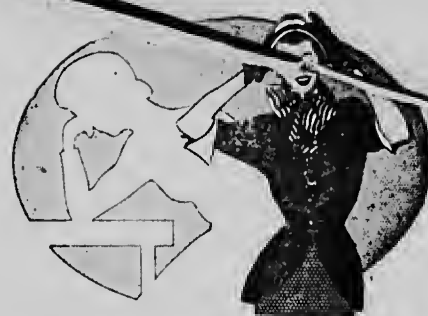
Por fin Eric y e mucha muher a alcanza salida di e cueba sin cu nan a worde nota. Atrobe nan tabata den aire liber di mainta. Aki nan a keda para un momento pa coi rosca. Sinembargo, nan no por a sosega mucho largo, pasobra ya un peligro nobo tabata menaza nan. E hombernan bisti na leopard cu tabata bringa ainda contra e soldanan di Atlantis, a cuminza hala atras y tabata acercando nan cuartel general. No tabatin tempo pa perde. Eric tabata mira com nan tabata acerca ariba e barancanan. El cu e mucha muher no por baha, pasobra anto nan lo bai deercho den man di nan enemigonn. Anto a keda solamente un scapatorio: bai na top di e barancanan! Esaki tabata un empresa masha peligroso! Sinembargo, no tabatin otro modo di haci y despues di consultacion rapido, nan a cuminza subi. Nan tabata progresa masha poco poco. E barancanan tabata masha stéil y solamente door di forza y lihereza di Eric nan tabata logra di bai adilanti. Mas cu una vez e mucha muher tabata na puto pa destermina, pero Eric tabata dune'le curashi. Tur cos tabata mehor cu bolbe cai den man di e hombernan bisti na leopard. Y asina a bin socede cu despues di un viaje casi sin fin, nan a alcanza top di e barancanan.

If only . . .

IF YOU COULD do more of what you like and less of what you must . . . if you could take longer holidays, and oftener . . . if you could rush rather less and rest a little more. If, if—there's no bigger word than If.

But duty ties all of us down, the pace of life grows faster and leaves but little time for the relaxation we all need. No wonder if we sometimes feel jaded and the will to work or play slows down!

Then it is that Milo can be a great help and benefit. It helps to sustain the balance between energy spent and energy gained. Day by day, each day a little, it supplements the intake of those nutritive and energy-giving elements which are now known to be most beneficial in helping to restore and sustain nervous and physical energy. It makes a most delicious drink, and taken regularly for a few weeks it can do you nothing but good.



Commonsense tells that energy **stolen by** perhaps months of overwork **and worry** is not to be restored overnight. **But take a** cup at mid-morning and another, **perhaps** at night, for a few weeks, **and then you** will probably be drinking Milo **not because** you need it, but because **you like it.**



MILO Cup of Health

a sustaining drink, to strengthen the young **and** comfort the old.

And *it is made by* **NESTLÉ'S**